



BIBLIOTECA NACIONAL  
MONTEVIDEO

Nº 1



Octubre de 1922

SUMARIO: N.º 1.—Programa.—Bases.—Nuestro Saludo a la Prensa.—El Departamento XX.—El Casino de los moderados.—La Psicología Política.—El Club de los exaltados.—Concurso de la Joyería "La Estrella" de Francisco A. Russo.—Consultorio Femenino.—Correo de la Región.—Sección Magisterial.—Lengua no ayuda.—Concurso de Belleza.—Caminos, Puentes e Ingenieros en Puentes y Caminos.—Zona Franca.—El Pic-nic del Club Progreso.—Los Candidatos de los Partidos tradicionales a la Presidencia de la República.—Junta Central pro ferrocarril.—Actualidades: Dolores, Carmelo, N. Palmira.—Apuntes sobre gramática.—Perspectiva.—Indicador profesional.—La ley de Educación Común.

Precio del número: 14 cts.



LA REGION

# - LA PALMA N.º 3 -

— DE —

## Arregui Hnos.

Casas en Trinidad, Durazno, Carmelo y Tacuarembò  
Comprador permanente en Montevideo

Esta Casa tiene en venta el surtido de **Primavera  
y Verano** el que, como siempre, es completo  
— en clases y gustos —

GRAN variación en géneros para vestidos, Sedas,  
Voiles, Brines Jefhires. Casa especial en artícu-  
los para novias, géneros de luto, Ropería y  
Bonetería. SOMBREROS Pelo y Paja  
para hombres y niñas. Aguas Colonia  
Perfumería fina. Polvos y jabones  
::: de todas clases :::

PRECIOS FIJOS: Ventas al contado y Siempre Barato.

Teléfono: LA PALMA

NUEVO LOCAL: PLAZA INDEPENDENCIA

Calle 18 de Julio, Esq. Uruguay, Carmelo

Propietario:  
Agrimensor  
Américo L. Perca

# La Región

REVISTA MENSUAL

Editada en la Imp. "Artigas"

Correspondencia:  
LA REGION—Nueva Palmira  
Teléfono N.º 27



AÑO DE PREPARACION

N.º I

## Programa

Nuestro primer número de preparación lo inicia en sí, si puede considerarse programa el comienzo efectivo de su desarrollo.

El público, acostumbrado a observar cuan amenudo difiere la realidad de su formulismo en todos los géneros de la antelación de los mismos, nos agradecerá sin duda que lo sustituyamos por este edificante comentario.

## BASES:

### CIRCULACION:

Profusa en la región de:

Agentes:	
AGRACIADA	: Srta. de Balbi
ARENALES	: Sr. Alberto Ratto
CARMELO	:
CHILENO	: M. Sánchez (hijo)
DOLORES	:
J. GONZÁLEZ	:
NUOVA PALMIRA	: Empresa
POLANCOS	: Jorge Sartori (hijo)

### REDACCION:

No se acepta colaboración: los artículos se solicitarán, en caso necesario, a profesionales, que por la índole de su profesión constituyan autoridad en el tema a desarrollar.

### INDICADOR PROFESIONAL:

Las indicaciones respecto a profesiones Universitarias sólo se insertarán contra exhibición de título o testimonio equivalente de Escribano Público.

### ANUNCIOS

No se aceptan anuncios de firmas no invitadas a insertarlos.

El tamaño y el precio de los anuncios será señalado para cada firma al dirigirla nuestra invitación.

Las que lo fueron en el primer proyecto de esta revista, y nos favorecieron con su contrato, pueden considerarse invitadas, pero en razón del tiempo transcurrido y plan modificado, las desligamos de sus compromisos, que sólo validaremos si nos los confirman nuevamente.

## Nuestro saludo a la Prensa

Al incorporarnos a la prensa Uruguaya creemos llenar en esta Región de Palmira, Dolores y Carmelo el vacío que existe en nuestro género de publicaciones, que son el complemento en los ambientes evolucionados, de los periódicos de corto período, tendientes a la prensa diaria en que el reflejo y la influencia recíproca respecto al ambiente, es más rápida y por consecuencia más fugaz considerada en globo.

Esperamos pues de los órganos que la componen en general la acogida que corresponde a un poderoso auxiliar en los fines comunes de atención a los intereses generales y comerciales, en los que seremos no sus competidores sino sus complementadores.

Al hacerlo queremos que llegue a sus redacciones la expresión de nuestra consideración y del deseo de una legítima prosperidad.

Solicitamos y dejamos establecido el canje de práctica.

## El Departamento XX

Como una iniciativa genuinamente nuestra dentro de la época actual pero que tuvo ya su precursoría en los primeros tiempos de nuestra organización política, nuestra publicación va a ocuparse de la conveniencia de su creación y de los lineamientos generales del proyecto.

Existen evidentemente entre las regiones extremas del Nor Oeste del actual Departamento de Colonia y las regiones al Sur Oeste del Departamento de Soriano tan estrechas vinculaciones de todo género

que una frontera entre ellas es un enojoso obstáculo impuesto a su próspero avance, que a pesar de aquella las une cada vez más firmemente en los mismos anhelos progresistas. Por otra parte lo aleja das que se encuentran ambas, más que por la material distancia que las separa, por las no menos materiales dificultades que se oponen a su recorrido y la falta de toda vinculación de importancia en los diversos órdenes no es menos evidente, respecto a sus capitales.

La ley que apoyándose en lo innegable de estos hechos les diera una útil sanción comprendiéndolas en una misma organización política, presentaría pues la característica esencial de las leyes sabias: aceptaría y acentuaría una tendencia buena señalando simplemente una orientación natural del ambiente.

Carmelo haría bien en preocuparse seriamente de dar impulso a las ideas que ya en un artículo inserto en "El Municipio" le enunciámos, pues probablemente sería ella la indicada para Capital del nuevo departamento.

Las objeciones hechas desde el punto de vista de las difíciles circunstancias financieras y del aumento que impliquen en los dispendios públicos los cargos inherentes a la creación podrán felizmente refutarse pues, los gastos de administración que serían en la campaña Uruguaya como 19 es a 18 tendrían una amplia justificación en la más acertada dirección de la misma, en que se encontrarían beneficios suficientes para compensar con creces el sacrificio.





## BANCO DE LA REPUBLICA O. DEL URUGUAY

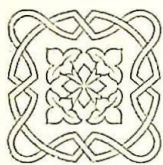
MONTEVIDEO

FUNDADO EN EL AÑO 1896

CASA CENTRAL: CALLE CERRITO esq. ZABALA—MONTEVIDEO

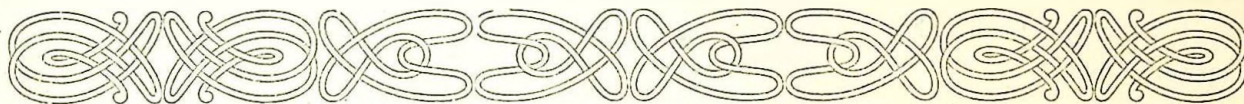


AGENCIAS: Aguade, Avenida General Rondeau esq. Valparaíso. — Paso del Molino, Calle Agraciada N.º 963. — Avenida General Flores. — Avenida General Flores N.º 2206. — Unión, Calle 18 de Julio N.º 205. — Cordón, Avenida 18 de Julio N.º 1650 esquina Minas.

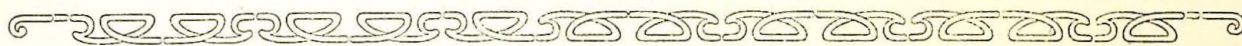


SUCURSALES: Artigas, Canoas, Aiguá, Carmelo, Colonia, Dolores, Durazno, Cardona, Florida, Fray Bentos, José Batlle y Ordóñez, Lascano, Maldonado, Melo, Mercedes, Minas, Minas de Carrales, Nueva Helvecia, Nueva Palmira, Pando, Paso de los Toros, Paysandú, Rivera, Rocha, Rosario, Salto, San Carlos, San Gregorio, San José, Santa Lucía, Santa Rosa, San Salvador, Sarandí del Yí, Sarandí Grande, Tacuarembó, Tala, Treinta y Tres y Trinidad.

Capital autorizado . . . . . \$ 25.000.000,00  
" integrado . . . . . 20.335.955,15



## Sucursal Nueva Palmira



## OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes a oro y a plata; Caja de Ahorros, Caja de Ahorros con Alcaucías; Caja de Ahorros a plazo fijo con libreta; Depósito a plazo fijo. Adequantes en cuentas corrientes y en vales; Descuentos de documentos comerciales; Prestamos con garantía hipotecaria a los agricultores pequeños ganaderos, leñeros, etc. amortizables en cinco años de plazo; préstamos con garantía a los ganaderos para pólizas sus establecimientos, con amortizaciones de tres del plazo máximo de treinta meses; préstamos especiales para la adquisición de semillas y para los trabajos de esquila; Cartas de créditos; órdenes, transferencias y giros sobre el exterior y sucursales del interior; cobranza de cupones, dividendos, letras y pagarés, encargándose de remitir su importe al punto que se le designe; custodia de títulos de deuda y de propiedad y otros valores; compra y venta de título; préstamos con caución de títulos de deuda pública u otros valores, etc.

A partir del 1.º de Julio de 1922, registrarán las siguientes tasas de interés.

## SE COBRARÁ:

Cuentas corrientes . . . . .	7 1/2 o/o
Vales . . . . .	6 1/2 "
Vales con dos firmas o garantías de deuda pública . . . . .	6 1/2 "
Préstamos hipotecarios . . . . .	6 "
Préstamos especiales, con garantía . . . . .	Convenional

## SE ABONARÁ:

Cuentas corrientes - oro . . . . .	hasta \$ 100.000,00	1 o/o
Depósitos a la vista a oro . . . . .	" " 100.000,00	1 "
Caja de Ahorros . . . . .	" " 50.000,00	3 "
Caja de ahorros con alcancías . . . . .	" " 1.000 (maximo)	6 "
Libretas de Caja de Ahorros a plazo fijo, (a vencer cada seis meses) . . . . .	" " 50.000	4 1/2 "

Las sumas mayores de \$ 1.000, en Caja de Ahorros con Alcaucías, no devengarán interés por el exceso.

En las cuentas antes mencionadas sólo se abonará interés cuando hayan transcurrido, por lo menos 90 días desde la apertura de la cuenta en este caso el interés se liquidará desde el primer día de constituido el depósito.

Plazo fijo a 3 meses . . . . .	hasta \$ 50.000	3 1/2 o/o
Plazo fijo a 6 " . . . . .	" " 50.000	4 "
Plazo fijo a 1 año . . . . .	" " 50.000	4 1/2 "
Mayor plazo o suma, . . . . .		Convencional

Por los depósitos a PLATA no se abonará interés.

HORAS DE OFICINA: desde el 1.º de Marzo hasta el 30 de Noviembre, de 9 a 12 y de 14 a 16. Sábados: de 9 a 12 solamente. Desde el 1.º de Diciembre hasta el 28 de Febrero de 8 a 11 y de 15 a 17. Sábados: de 8 a 12 solamente.

Ley Orgánica del Banco de la República de 17 de Julio de 1922

Artículo 12—La emisión tendrá prelación absoluta sobre las demás deudas simples del Banco. El Estado responde directamente de la emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.

EL GERENTE.



# ¿Vd. no lee? ... Pierde Vd. buena parte de su tiempo

## SECCION TRANSCRIPCIONES SELECTAS

*Lo que transcribimos son producciones ajenas de cuya tesis y valores artísticos no nos hacemos solidarios; la transcripción sólo indica que son de interés en sus géneros.*

DE "EL PUEBLO GRIS" por  
SANTIAGO RUSÑOL:

1.º EL CASINO DE LOS MODERADOS

3.º EL CLUB DE LOS EXALTADOS

Trad. de G. MARTINEZ SIERRA

DE "LA PSICOLOGIA POLITICA Y  
LA DEFENSA SOCIAL".

DR. GUSTAVO LE BON

2.º LA PSICOLOGIA POLITICA

VERSIÓN POR J. M. GONZALEZ

SE VENDEN EN LA LIBRERIA DE  
MAXIMINO GARCIA

«Los problemas lugareños caben en dos géneros: los que uno encuentra en cada ambiente así, con el solo cambio de nombres propios y designaciones autóctonas, y los que, derivando de las particularidades de ese ambiente, constituyen "el problema local".»

Es necesario enfrentar aquellos, con toda la generalidad que esconden, para ser a su respecto tan desapasionados como el papel que incidentalmente desempeñamos en ellos, lo permita.

Por otra parte, anécdotas no constituyen en suma sino una incidencia de los grandes planteos sociológicos.

Tiene siempre, mezclada a su tragedia, una faz ridícula efecto del automatismo sub-consciente de los personajes que actúan, y que en su remisión al género se percibe claramente, tornándose entonces en automatismo consciente, de cuya noción deriva el mejor antídoto contra las toxinas de los odios que engendran.

Trad. de "LA CARAVANE EN FOLIE"—PIERRE HERVE

### El casino de los moderados

Se podía llamar la Casa de la Prudencia.

La Casa de Templanza.

La Casa de la Fortaleza por la templanza.

Era realmente un foco de buenas costumbres, una cueva de gente de bien, un cuarto de virtud y un burdel de honradez.

Allí cuidaban más el buen nombre, que la buena persona; preferían pecar á pasar por pecadores; virtujear en público, á honestear en privado; hacer más la vista gorda á los ojos de la conciencia, que al decir de la gente; tirar la piedra, á enseñar la mano, y, sobre todo, no comprometerse, no ser comprometidos ni estar onrelados en compromisos.

El qué dirán lea ponía los pelos de punta. Todo podía hacerse si no se daba escándalo; todo podía tolerarse en la oscuridad de una alcoba de vida íntima, mientras no saliese a la luz de la vida pública; todo podía decirse, pero con palabras correctas; todo podía estafarse en privado, cuidando de conservar el crédito. No ser visto, sobre todo, no ser notado; guardar las formas como el Narciso no guardó las sayas; que no se hablase de ellos, y si había de hablarse, que se hablase en voz baja, era toda la honradez que ambicionaban los socios.

Para que no pudiesen murmurar de dos en dos y estando todos delante no se pudiesen desacreditar unos á otros, habían fundado el Casino, y para hacerlo bien moderado, bien prudente y con las bases

### La psicología política

La primera manifestación del progreso de una ciencia es renunciar á las sencillas explicaciones que contienen sus comienzos. Lo que parece al principio fácil de comprender, llega á ser más tarde muy difícil de explicar.

Los estudios relativos á la evolución de la vida de las naciones han sufrido el mismo proceso. Después de haber tratado de interpretarlo todo, los historiadores comienzan a ver que disertaban muchas veces sobre quimeras.

Los fenómenos sociales aparecen hoy como mecanismos extremadamente complicados, estrechamente jerarquizados y de gran dificultad. La evolución de los pueblos es tan compleja como la de los seres vivientes.

La ciencia investiga aún las leyes que determinan las transformaciones de las especies y que condicionan sus formas sucesivas. Las leyes de la evolución social son aún poco conocidas. Sólo algunas han sido vislumbradas.

No habiendo salido de la fase de las generalizaciones vagas y de las conjeturas el análisis de los diversos elementos, cuyo conglomerado constituye una sociedad, permanece muy fragmentaria aún la visión de las cosas, con que se contentan los teóricos de lo desconocido. En el encadenamiento de las necesidades que dirigen la trayectoria de la vida de un pueblo, eligen aquellas que más impresionan su espíritu y olvidan las demás. Por esto, el único interés de la Histo-

### El Club de los exaltados

Y ¡qué diferencia de estos socios a los de la moderación! ¡Cuán otros cabezas de familia! ¡Qué civismo para sacar adelante al pueblo!

¡Estos sí que tenían miras e iban para mártires y se habrían jugado parte de la vida para poder encaminar el pueblo hacia las vías del progreso! ¡Aquellos eran hombres de ideal! ¡Aquellos eran sacerdotes de la madre democracia!

¡Ya podían venir adelantos, que todos los habrían aceptado! No les daban miedo las luces del acetileno, ni las luces del siglo, ni el siglo de las luces. ¡Ya podía venir el telégrafo y sus variantes de alambres! ¡Que viniese de prisa, que le sabrían recibir, aunque no le supiesen manejar ni supiesen qué decir por él! ¡Ya aprenderían a razonar en pocas palabras, y se le daría hospedaje, y hasta triunfal, que ya era hora de que la antorcha de aquella civilización penetrase rateramente hasta el fondo del escarabático!

Ellos eran progresivos: querían claridad, claridad por las noches, que de día barta tenían. Podían los derechos del hombre para llegar a los derechos de la mujer, que todos habían de tener derechos. Esperaban que le diesen el pan de la libertad, y si no, se le tomarían, y de prisa, y acaso por las malas, y habría una revolución en el pueblo, que acaso a alguno le sentaría mal, y no se miraban en estropear la finca que se presentase, y en romper por todos los cristales.



El Casino de los moderados

bien honestas, habían tardado medio año. Primero quisieron llamarle *círculo*, pero habían oído decir eso de *círculo vicioso*, y habían votado en contra por no alborotar lo del vicio; después un loco quería llamarle *club*, y los seis o siete más dados a la letra supieron lo que quería decir y se quedaron espantados; después, uno, *esbart*, y nadie lo entendió; después Sociedad de Moderación, nombre que tuvo muchos votos en pro, y por fin, Casino Moderado, que si bien también era lugar público, ya llevaba la moderación consigo.

Los estatutos todavía dieron más que hacer. *Prohibido* hablar de religión y de política; *prohibido* nombrar el *ramo de negocios públicos*, el *ramo de higiene*, el *ramo de cultos*, todos los *ramos* que había en aquel bosque sin hojas; *prohibido* el juego *prohibido* y los libros reprobados; idem el ser de la Junta los que ya no tuviesen estado; idem decir palabras subversivas, atacar cosas establecidas cuando las hubiesen establecido, remover ideas *madres*, pedir *peoras* para el pueblo y *excavar los cimientos de la obra sacrosanta labrada por nuestros mayores*, así como de las *tradiciones venerandas y legadas por la virtud y fe y creencias de nuestros antepasados*.

Allí, en la biblioteca, también tenían cuidado con las lecturas: *El eco de ayer*, *El eco de la abstinencia carnal*, *El eco del hogar escarmecido*, *El eco de la constancia en el bien*. El eco del eco, que todo llegase atenuado por medio de eso de los ecos; *La voz de la verdad oprimida*, la voz de la recolección del vino, la voz veterana, la voz de aquí, la voz de allá, todas las voces a media voz: el boletín agronómico, el boletín de la recolección espiritual, el boletín de los sobrinos de Santa Teresa, todos y aún más boletines, y una ilustración bien entendida, y dos calendarios, y aún algún otro libro, que hasta había algunos que los leían, pero no los podían comentar por aquello de aquellos *prohibidos*.

Y entonces, ¿qué hacían en el Casino? Todo lo que no pudiese comprometerles. ¿De qué hablaban? ¡No se puede hablar de cosas sin ofender y sin hacer mal a nadie! Hablaban, cuando se tomaban este trabajo, por ejemplo, de las viñas, pero hablaban de buena crianza; del ramo de *viticultura* pero con tantos miramientos para

Continuará.

La Psicología política

ría parecía ser el relato de los hechos de los soberanos, y sobre todo de sus batallas. Todo lo que concierne a la existencia de los pueblos era hasta hace poco tiempo desdeñado o ignorado.

La ciencia ya no se contenta con las breves respuestas de los tiempos pasados a los *porqués* que surgían de todas partes y de los cuales está llena la vida política de las naciones. ¿Por qué tantos pueblos surgen bruscamente de la nada y llenan el mundo con el ruido de su grandeza? ¿Por qué después se han sumido en un olvido tan profundo que durante siglos se ignora todo lo que a ellos se refiere? ¿Cómo nacen, evolucionan y mueren los dioses, las instituciones, las lenguas y las artes? ¿Rigen a las sociedades humanas. o son, por el contrario, regidas por aquellas? ¿Por qué ciertas creencias, como el islamismo, surgieron casi instantáneamente, mientras que otras tardaron siglos en establecerse? ¿Por qué el mismo islamismo sobrevivió al poderío político que le sirvió de base y se esparce todavía, mientras otras religiones, como el cristianismo y el budismo, parecen declinar y acercarse a su fin?

A todos estos *porqués* y a muchos otros no faltarán nunca respuestas. Nos parecemos a los niños que todo lo preguntan. Pero las explicaciones, que satisfarían a una ciencia incipiente, cuando alcanza su madurez no las admite ya.

\*\*\*

Ha pasado ya la edad en que los dioses dirigían la Historia. La providencia bondadosa que guiaba nuestros pasos inciertos y reparaba nuestros errores se ha desvanecido para siempre. Abandonado a sí mismo, el hombre necesita orientarse solo en el pavoroso caos de las fuerzas ignoradas que le rodean. Estas aún le dominan, pero va aprendiendo a dominarlas a su vez. Este dominio, cada vez más acentuado, sobre la naturaleza es lo que significa la palabra *progreso*.

No basta dominar la naturaleza: el hombre que viva en sociedad debe aprender a dominarse a sí mismo y someterse a las leyes comunes. A los jefes de las naciones corresponde la misión de dictar estas leyes y hacerlas respetar.

Siempre ha sido un problema muy difícil el de conocer los medios de gobernar útilmente a los

Continuará.

El Club de los exaltados

Es claro que todavía no era hora, pero pronto lo sería, y ¡alerta!, que tenían la piedra a punto y la paciencia a dos puntos. ¡Buenos eran ellos! Ya trabajaban los domingos, ya se reunían, ya habían discutido seis capítulos del reglamento de destrucción, y ya conspiraban y todo.

Para reunirse en conspiración, el viejo del café de *La Esperanza* les había dejado un cuarto. Era un cuartito en que tenía los trastos viejos, las botellas vacías, las mesas rotas, las cartas descabaladas, el braseo y las guitarras rotas; pero para conspirar ya servía. Era un local escondido; tenía puerta y una mesa, y si bien no había apenas sillas, para lo que iban a hacer no se necesitan sillas. Entusiasmo, fe, fuego y luz necesitaban; convicciones con raíces y todo, creencias para el porvenir y serenidad para la lucha, y de eso tenían para dar y tomar, y casi era lo único que tenían.

Conspiraban de noche, como todos los conspiradores; y esperando aquella luz, por ahora andaban a la sombra. Llegaban. Primero, uno bien embozado, aunque fuese verano, hacía ver que bebía, y... ¡zás!..., entraba al *conspiradero*; otro, silbando disimuladamente, tomaba una copa, miraba... y adentro; otro se iba derecho, valiente y cívico, y no cuerdía ocultarse; alguno entraba de espaldas, cerrando tras de sí la puerta, a guisa de Comendador; y algunos, temblorosos, que eran los más de agradecer, porque con miedo y todo también iban.

Una vez todos dentro, cerraban bien, pero bien las puertas, y... ¡andando muchachos!, empecemos a conspirar.

—¿De qué conspiraremos hoy?

—De lo que queráis.

—Hoy no hay asunto.

—Entonces dejémoslo para otro día—decía uno de aquellos temerosos.

—No, señor. ¿No hemos venido para conspirar? Pues a ello. Yo que ría hablar mal del Gobierno.

—Habla.

—Yo quería decir que la propiedad es un robo.

—Cerrad bien las puertas.

—Que hoy me han robado el agua de mi propiedad, y que el Gobierno tiene la culpa, porque no da la libertad de hacerse cada uno la ley a su gusto. Yo soy liberal, ya lo sabéis; pero si yo fuese Gobierno

Continuará.



# Un Reloj de Oro Gratis

LA ESTRELLA  
RELOJERIA, PLATERIA, JOYERIA

Francisco A. Russo

## CONCURSO

Toda persona que, **presentando este talon** y entregándolo, adquiera por valor de \$ 2.00 se beneficiará con un cupón de nuestro concurso, cuyo premio consiste en un precioso Reloj Pulsera **ORO** garantido, extensible. Para señorita.

*Se sorteará con la de \$ 500.000 de Fin del Año 1922. Lotería de Montevideo.*

*A todo comprador, se le entregará un número, y el poseedor del número que coincida con las tres últimas cifras del premio de dicha lotería será el agraciado.*

### ARTICULOS A \$ C.70

Collares plata	
Medallas "	
Bolsitas malla	
Medales alpaca	
Carteras grandes, malla	5.50
	6.00
Longines 5 tapas plata (rebajado)	17.00
Anillos platino	18.00
Collares oro	10.00

### ARTICULOS A \$ 2.00

Aros última moda plata	
Anillos enchapados	
Collares "	
Monturas para lentes	
Pulseras enchapadas	
Medallas oro	
Cristales Belgas, mesa	
Pendientes fantasía	
SONAJEROS PLATA	
Despertadores repetición	
Gemelos plata fina	
Aros oro Ematites negro	\$ 15.00
Relojes pulsera plata "	10.00

### A PEDIDO:

BRILLANTES  
ENGARCES

TALON

JOYERIA

RUSSO

## CONSULTORIO FEMENINO

*Queda abierta a nuestras lectoras esta sección en la que atenderá las consultas nuestra colaboradora URANIA—(sólo por escrito). La Región. Consultorio femenino.*

## CORREO DE LA REGION

Toda correspondencia susceptible de ello se contestará en la revista

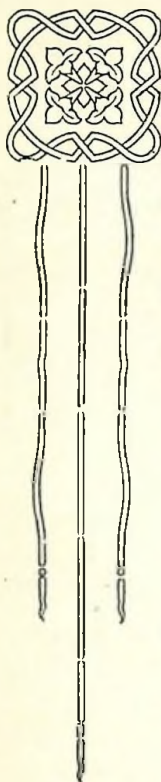
## SECCION MAGISTERIAL

Consultorio Pedagógico, se atiende todo género de consultas

EL VIEJO PANCHO

# Lengua no ayuda

De "El Día" edición de la tarde,  
hoja que publica muy buena literatura.



Decís que no te quiero porque al láo tuyo  
No converso como hablan los payadores...  
¡Es que no hay en mi chacra ni un triste yuyo  
Que redame perfumes y se abra en flores!

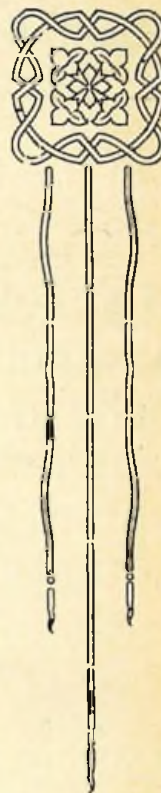
Enamoran a pico como palomas  
Los que pasan la vida meniendo pluma,  
Yo, boleando baguales por esas lomas,  
Sólo sé amar a auyidos, igual que el puma.

Pero vos sabés, prienda, que son abrojos  
Pa prienderse a tus trenzas los besos míos,  
Y que saben decirte de amor mis ojos  
Cuando no los castigas con tus desvíos

Ni carece que el labio te brinde halagos  
Pa explicarte lo mucho que yo te quiero....  
Te lo dice el respeto con que en mis pagos  
Te saluda el gauchaje más altanero.

Y hasta puede, chiruza, que te lo explique  
El cristiano más zonzo del vecindario,  
Que al saber que a tu rancho de palo a pique  
Ni campiando balotas va el comisario.

Malicéa hace mucho por qué no topa  
El que jué toro bravo y es hoy noviyo....  
Porque sabe que si ando cargáito .... e .... ropa  
No preciso más lengua que la el cuchiyo.



## Concurso de Belleza

En esta página publicaremos en nuestro próximo número la fotografía de la vencedora según el voto de los lectores de «La Región», siempre que ella nos lo permita, cediéndonos su fotografía.

Recorte el cupón y envíelo a «La Región». N. Palmira, bajo sobre.

Una misma persona puede enviar cuantos cupones desee.

Voto por ☐ 1

la Señorita:

de .....

firme si quiere



## Caminos, Puentes e Ingenieros en Puentes y Caminos

Si los concejos dijeran que están preocupándose del *desarreglo económico* de los caminos, estaríamos de acuerdo con la verdad aseverada.

Aquí, en nuestro departamento y en la sección vecina del de Soriaño, se le llama actualmente «arreglar caminos» a una cierta manera de dilapidar los dineros públicos, que si bien está probablemente libre del latrocinio propiamente definido, no constituye algo menos vituperable.

Las obras están impregnadas de *buen a fé* y de *pésima técnica* o mejor, de *empirismo triunfante*.

Se «escarba» aquí, se «rellena» allá; los materiales para esos rellenos son los de aquellas excavaciones, vengan o no al caso y cuando las cuadrillas avanzan, los concejos se glorian de lo económico que «les sale» el trabajo.

Y *ese trabajo*, sale *económico* en efecto, y probablemente, los jornaleros sudan el jornal y más que se les paga, pero lo que no nos harán comprender, así como así, los responsables de tales «obras de arte» es que ellas puedan rectamente ser apodadas «arreglos de caminos» y no «desarreglos» como lógicamente correspondería.

Es lo cierto que las fajas alambradas en que «se trabajan» los caminos con sus dos zanjitas laterales y «abovedados» de su estracto al centro, van quedando cada vez más profundamente señaladas en los campos; que las aguas se estancan por falta de conexión con cuenca más amplia que las absorba o remita a las corrientes naturales; que el proceso de su eliminación está, con las consiguientes pestíferas y prolongadas consecuencias, confiado en primer término al proceso de evaporación!!

Es notorio que esas fofas y deliquescentes masas que forman la «bóveda» de nuestras modernas vías-

crucis, van haciendo, en invierno, cada vez más difícil el tránsito, y que las tierras simplemente lavadas en su presentación brutal de los caminos cuidados por Don nadie, son menos difíciles de atravesar que estos cajones endemoniadamente contruidos para mantener y usufructuar la humedad de la época lluviosa; pero ello sale barato... y hasta parecen algo así como caminos de verdad cuando recién amontonaditos los materiales van avanzando «económicamente» las cuadrillas.

¿Por qué, poseyendo el país una pléyade de ingenieros en puentes y caminos se les da tan poca participación efectiva en los trabajos? ¿Es que creen sinceramente los señores consejeros que no ahorrarían dinero confiando totalmente a aquellos la *dirección efectiva* de sus constituciones? ¿Es que están todavía tan poco *evolucionados*, que, mientras ya comienzan a comprender que para curar una enfermedad es mejor recurrir a un médico que a un curandero, aún no conciben que para obras como esas hace falta algo más que la simple buena fé que nos complacemos en reconocer a sus factores?

### Zona Franca

Por fin, y dado que la cámara de Representantes se ha expedido favorablemente respecto al establecimiento de la Zona Franca en N. Palmira y en Coimán, Nueva Palmira se encuentra de nuevo y tras de bastante esfuerzo, en condiciones algo superiores (puesto que el ejecutivo se ha expedido con anterioridad) a aquellas en que le colocara el famoso art. 16 del proyecto sancionado por la misma asamblea en 1908.

Parece que no fuere ahora de temer que este proyecto quedare de nuevo extraviado entre uno y otro cuerpo legislativo, pues los intereses en juego por lo que a otros puertos respecta han de servirnos para influir su andamiento

en el Senado.

Ya planteada nuevamente como una aspiración en momento propicio, y averiguado ya que tiene ganada la voluntad de autoridades prestigiosas, la creación de Zonas Francas, es natural que esperen para sí, los puertos aptos en grado máximo, que primero pensaron en ello como en cosa propia, para cuya realización en retardo por fatales circunstancias, tienen en su favor con la antigüedad formulante, la calidad superior y la mejor posición que ofrecer al tráfico, sin que las áreas nacionales hayan de volcarse en obsequio a caprichosos morganismos; boca a las grandes arterias comerciales, que le aseguran la plena idoneidad de sus naturales dones, es lógico que esperen en la justicia de su causa la fórmula efectiva de una ley que ha alcanzado por dos veces tras rudo análisis más de la mitad del camino de sanción.

Nada podrá detener al Senado: el amplio escenario que al progreso de las regiones nativas abre la corta edad de nuestra patria, en que los ávidos creadores pueden ejercer en tanto necesario que aún nos falta, permite la concurrencia de sus esfuerzos en una mutua contemplación serena de los méritos naturales, y de la concordancia decisiva del interés colectivo y local.

### El Pic-Nic del Club Progreso

Con numerosa concurrencia tuvo lugar el Domingo 15 del mismo, la fiesta proyectada para solemnizar el 12 de Octubre.

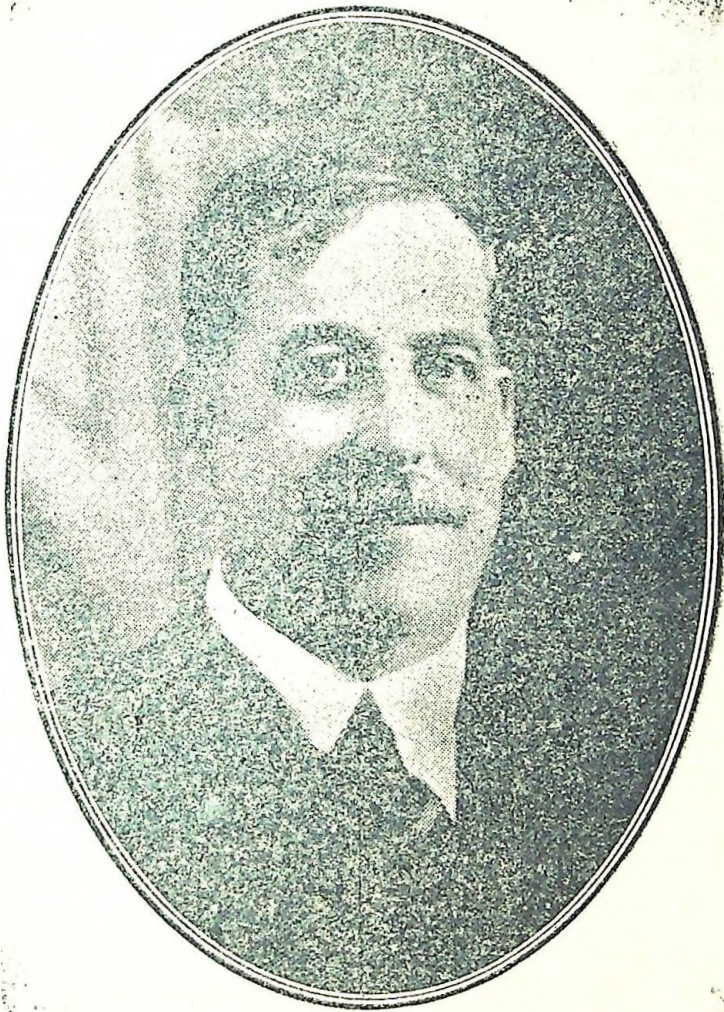
Según asistentes al pic-nic, estos fueron objeto de continuas atenciones por los componentes de la Comisión de Fiesta.

Por la noche se congregó buena parte de aquellos en el local social improvisándose una amena tertulia.



# *Los candidatos de los Pa Presidencia*

(19

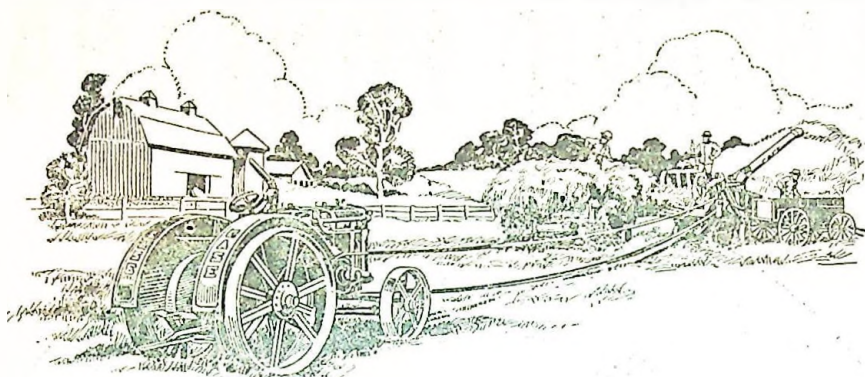


*Dr. Luis Alberto de Herrera*

Partido Blanco



## El Juego "CASE" representa La INDEPENDENCIA del AGRICULTOR



*Hemos recibido cartas de Agricultores y Trilladores que atestiguan que las Trilladoras "Case" compradas en el año 1904 se hallan todavía en uso y en condiciones de prestar eficaces servicios durante muchos años más. Los últimos modelos son aún mejores.*

AGENTE EN  
NUEVA PALMIRA

JOSÉ M. DELLA SANTA

SOLICITE PRECIOS  
Y CONDICIONES  
DE VENTAS

UNO de los principales requisitos, y de la mayor importancia para los agricultores, es la INDEPENDENCIA.

Con un pequeño Juego de Tractor a Kerosene y Trilladora de Acero "CASE", el Agricultor logra su independencia absoluta, ya que puede efectuar todo el trabajo de trilla con el personal que ocupa en su chacra. No se necesitan expertos para el funcionamiento de un pequeño Juego "CASE", y esto significa una gran economía en su producción.

La trilladora de Acero "CASE" de amplia capacidad, con sus accesorios modernos, limpia y clasifica el cereal en forma sin igual.

*Pidan el Catálogo "Case" No. 2*

NUESTROS PRECIOS SON EQUITATIVOS E IGUALES PARA TODOS

### J. I. CASE THRESHING MACHINE Co.

Fundada en 1842

Rondeau, 1760 — MONTEVIDEO



BUENOS AIRES

ROSARIO



Fábrica de Aceites Vegetales

"ANTONIO FONTANA"



MARIO A. FONTANA

— INGENIERO —

NUEVA PALMIRA — URUGUAY



GION

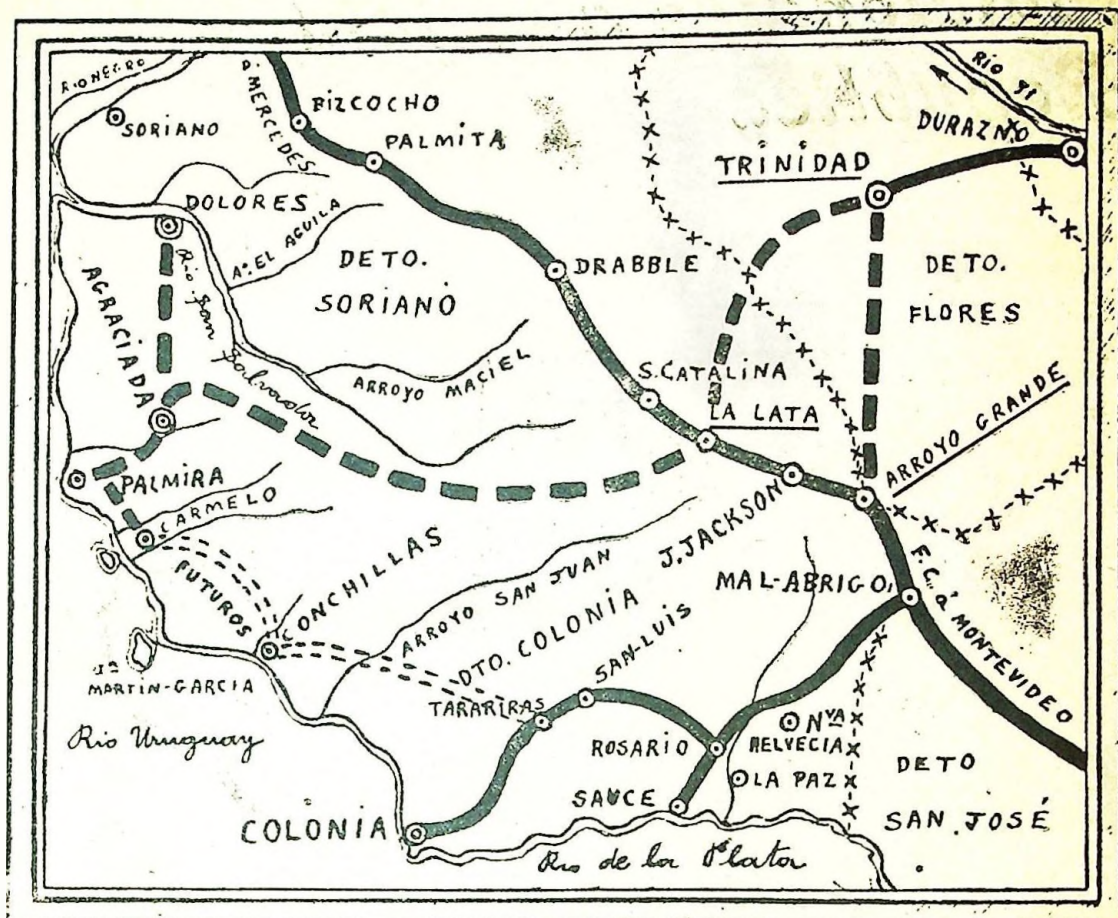
dos tradicionales a la futura  
la República  
- 1927)



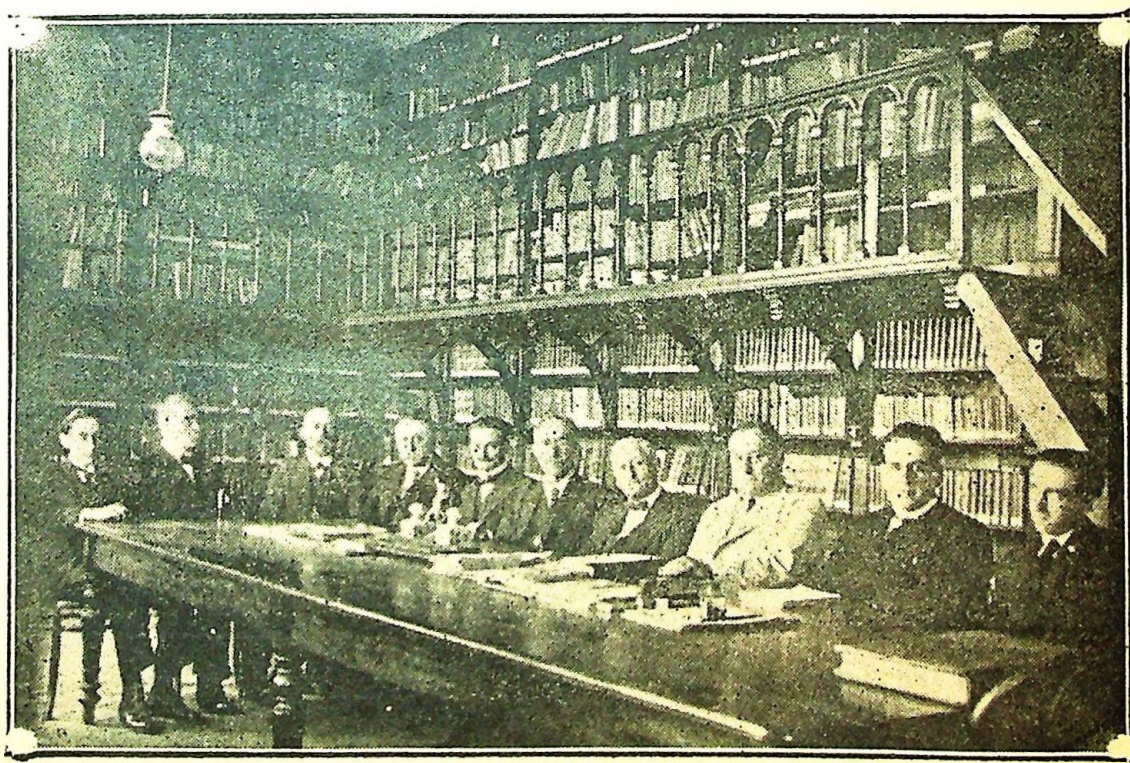
Ingeniero José Serrato  
Partido Colorado



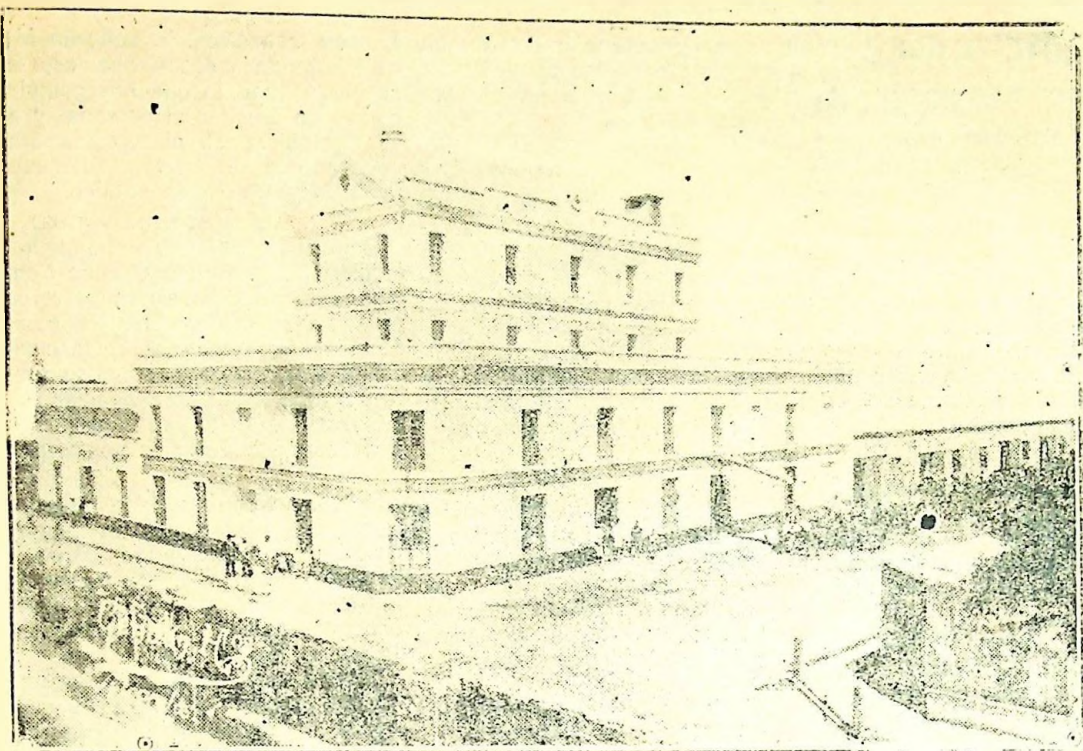
## LA REGION



La Región que recorrerá el ferrocarril que se gestiona y la Junta Central pro ferrocarril a N. Palmira.—Cliches del Sr. Mario A Fontana.







Nuevo Molino "FELIPE FONTANA"

1885-1903

PRIMER MOLINO AUTOMATICO DEL URUGUAY

**Bayo, Bianchi, Cuculic & Pérez**

COMISIONES

*Fidelería, productos harineros, arrocn, cereales.—*

*Fábrica de bolsas.—Máquinas agrícolas.—Gran*

*elaboración de harinas por sistemas me-*

*ternos.—Fuerza y Blancura*

NUEVA PALMIRA



## ACTUALIDADES

### Vida Delorenseña

En nuestro próximo número iniciaremos esta sección que la premura no nos permite llenar ahora.

### Vida Carmelitana

#### CLUB URUGUAY

Concurrido por las familias de la sociedad carmelitana se vé ameno este prestigioso centro cuyo hermoso edificio propio ha sido uno de los primeros construidos a tal fin en el Departamento.

#### CLUB UNIÓN

Se nos dice que trata ahora sobre la adquisición de un edificio adecuado, cuya propiedad es una de las aspiraciones de los socios afiliados al simpático centro Carmelitano.

#### CLUB ARTESANOS

Próximamente organizará una fiesta que sacándole de la inanición en que vive le volverá a la merecida atención de los carmelitanos que en otros años tuvo obtenida.

#### BIBLIOTECA POPULAR

Se nos ha enterado de que los 2.000 volúmenes que donara al entonces pueblo, el extinto Club Progreso, hace unos 29 años, van a ser reclamados oficialmente con el fin de iniciar el funcionamiento de una biblioteca análoga a la de Palmira, ¡tanto mejor!

#### PASEOS Y AVENIDAS

Un interesante aspecto presenta el transformado lugar que conocíamos por «Calle ancha».

Felicitamos por ello a ese condejo, para el que la estética existe.

#### EDUCACIÓN FÍSICA

En breve se procederá a la instalación de la plaza de deportes.

#### BANDA

Ese elemento tan útil para la alegría popular y que tanto necesitamos aquí presta bajo la competente dirección del Maestro Peruccione su valioso concurso a las reuniones de los jueves y domingos, con las retretas que se celebran en las plazas carmelitanas.

### Vida Palmirense

#### CLUB PROGRESO

Esta progresista institución social prepara actualmente la organización de su sección Biblioteca. Oportunamente daremos a la publicidad sus bases, que justifican en su di-

ferencia, la instalación de una nueva Biblioteca que coadyuve eficazmente a la acción de las ya existentes.

#### BIBLIOTECA POPULAR JACINTO LAGUNA

El número de socios de esta institución ha aumentado considerablemente en estos últimos tiempos, tal vez porque el edificio que recientemente ha construido da, al público una mayor oportunidad de aprovechar sus servicios.

El encargado de sala señor Juan Fernández pone toda su reconocida atención en obsequio de los concurrentes.

#### CLUB PALMIRENSE

Esta antigua institución social expone actualmente en sus salones los planos de la futura edificación para la que cuenta con fondos especiales. Que sea cuanto antes por su progreso y el de la villa, una hermosa realidad su laudable proyecto.

#### COMITÉ DELEGADO DE LA ASOCIACIÓN PATRIÓTICA

En breve será presentado a su consideración un proyecto tendiente a que de acuerdo con su lema local «Hacer que progrese es servir a la patria» festejemos dignamente el centenario ya próximo con la implantación de una «Escuela Industrial» de índole eminentemente práctica.

El proyecto, que es ya del conocimiento de algunos de sus miembros cuenta con sus simpatías y la de valiosos componentes del Comité Nacional.

#### EDUCACIÓN FÍSICA

La plaza de Deportes que desde hace poco funciona en la localidad bajo los auspicios de esta corporación y la competente y simpática dirección del propagandista de la Cultura Física, señor Juan José Frontini perdería en él un elemento prestigioso si la solicitud de su permanencia entre nosotros no fuere favorablemente acogida.

Llama la atención en efecto el esmero que pone dicho señor en aumentar la numerosa concurrencia infantil, en orientarla en sus útiles juegos y en fomentar en ellos la natural inclinación al deporte, que nos dará una generación fortalecida.

#### INSTRUCCIÓN PÚBLICA

Ha llamado la atención de las autoridades locales en forma agradable la mejor educación que muestran recoger de la enseñanza escolar los varones que concurren a la

Escuela que dirige la señorita Macaela Mendivil, desde que está a su cargo, por lo que nos complacemos en felicitar al personal y a sus discípulos, y sirva a estos para conocer que se observa su manera de comportarse en público.

#### ADELANTO INDUSTRIAL

Bajo la dirección del competente industrial Sr. Ireneo Cuculic Fontana, está próxima a terminarse la construcción de la gran plataforma de cemento armado sobre la cual instalará el Molino Fontana su nueva máquina destinada a ampliar en 200 caballos su fuerza motriz.

Oportunamente daremos más datos.

#### BANDA

Sabemos que se agita la idea de organizar a base de los instrumentos existentes una Banda Municipal a cuyo sostenimiento contribuirían el Concejo, los Clubs Palmirense y Progreso y probablemente algunas otras instituciones.

Los fracasos sufridos en su anterior mantenimiento no deben ser hoy un obstáculo para intentarlo pues su necesidad se hace sentir cada vez más.

Es necesario que en el ambiente se exteriorice un tanto de alegría para que esta penetre un poco en la vida de los humildes y de los niños.

#### BANCO DE LA REPÚBLICA

Próximo a ser terminado está ya el valioso edificio que ha de ser asiento propio de la Sucursal local.

Supone la mayor inversión de dinero hecha hasta el presente en ese sentido entre nosotros y es una muestra evidente de la prosperidad de aquella institución.

Felicitamos por lo que le corresponde en su buena realización al señor Angel R. Yannuzzi y también porque le haya sido reconocido otorgándosele el contrato referente a la Sucursal que se construirá en breve, en Colonia Suiza.

#### ZONA FRANCA

Con una numerosa concurrencia tuvo lugar la asamblea convocada por el comité representativo Pro Zona Franca de Villa Nueva Palmira. La asamblea aprobó lo actuado en la última emergencia y al pedido de que se procediera a nueva elección, por parte del anterior comité, la asamblea destacó de su seno una comisión ad hoc, con cuya actuación confirmó la designación de los componentes y amplió el comité con la designación de los Sres. Juan J. Murguía, Justiniano Laguna y Vicente A. Pérez, resolviéndose publicar el discurso del Sr. M. A. Fontana.



# ~: Fassari & Daneri :-

## Armadores, Agentes y Cargadores Marítimos.

Linea regular entre Buenos Aires y Litoral Uruguayo, con los buques motores Nacionales «COMERCIO MONTEVIDEO», «DON LUIS», «DON JOSE», «CONSTITUCION», «ELETTRA EMMA» y «ELISA», y Paylebotes Nacionales «DON FRANCISCO» y «DON RAFAEL».

Aceptan fletes para los rios Paraná y Paraguay

### TELEFONOS:

Uruguaya 2578 y  
112 Central

Dirección Telegráfica  
PASSANERI

### RECIBEN ORDENES

*Casa Matriz*  
EN MONTEVIDEO  
Calle 25 de Agosto N.º 310

### SUCURSALES:

EN BUENOS AIRES  
Calle Bartolomé Mitre 352  
EN DOLORES (R. O.)  
Avenida Acencio

## AVISOS-Autos de Alquiler - SE ADMITEN DE TODOS LOS MATRICULADOS PERO EN ESTA FORMA

LUGAR	Número	Teléfono	Marca	EMPRESA	Chauffeur
Agraciada			Ford	Guillermo Ochalde	
			Espacio disponible		
Carmelo	varios	Dohir	varias	Dohir	varios
	L b 92	Central	Dotge	Villanueva	
Dolores				J V. Pesai	
Palmira	L a 18	no	Ford	M Chizzola	
«	L a 5	Escalada	Dotge	A. Escalada	
«	L a 29		Ford	Lucio Tort	
«	varios	Genuario	Ford	J. Genuario	varios
«	L a 2	Pizurnia	Dort	M. Pizurnia	



LA REGION

# Ferreteria - Máquinas Agrícolas

CASA DE

JOSE M. FERNANDEZ

VILLA NUEVA PALMIRA

PRECIOS QUE NO ADMITEN  
COMPETENCIA





# PAGINAS MAGISTERIALES

*Apuntes Sinópticos sobre Gramática Castellana, Clásica y Moderna, por Américo L. Perca—1909—1910—1911*

## 1.º GRAMATICA CLASICA

### LENGUAJE

Es el conjunto de signos de que nos valemos para expresar nuestras ideas.

#### NATURAL

Reunión de signos conocidos y empleados universalmente por todos los hombres. Entre estos signos se cuentan los gestos y gritos o sonidos inarticulados.

#### ARTIFICIAL

Sistema de signos arbitrarios, más ó menos análogos con la cosa significada empleados diversamente por los hombres para expresar sus sentimientos.

#### MUDO

Conjunto de signos generalmente convencionales de que nos valemos para expresar las ideas.

#### ORAL

El que representa las ideas por medio de sonidos articulados llamados palabras.

#### ESCRITO

Conjunto de signos gráficos convencionales representativos de las ideas habladas, llamados letras.

LENGUA O IDIOMA, Es el conjunto de palabras y modo de hablar de cada nación

DIALECTOS, son las sub-divisiones de las lenguas, de las cuales difieren por el aumento, cambio o pérdida de algunas letras en sus palabras, por los giros sintácticos y por la distinta pronunciación.

HABLAR es expresar los pensamientos por medio de signos. Los más cómodos son los sonidos, especialmente las voces, pero como los sonidos son fugaces, los hombres inventaron otros signos para hacerlos duraderos y visibles, que son los caracteres de escritura, llamados por los griegos *grammata*, letras, de donde se deriva y trae origen la palabra Gramática.

### GRAMÁTICA

#### GENERAL

Ciencia razonada de los principios comunes a todas las lenguas. Sus fundamentos pertenecen a la Filosofía.

Es la ciencia-arte de hablar.

#### PARTICULAR

Arte de hablar y escribir correctamente cada lengua, es decir: de expresar el pensamiento de una manera conforme con las leyes de la *Ciencia Gramatical* (Gramática General) y con las particulares de cada Lengua, autorizadas por el uso de los buenos hablistas.

ANALOGÍA Ó EIMOLOGÍA Ó LEXICOLOGÍA. voz Gr. Analogía

Del Gr. *ana conforme* y *logos razón, doctrina, tratado, palabra*, es la parte que estudia el valor de las palabras consideradas aisladamente, con todos sus accidentes y propiedades. *conocer*

SINTAXIS voz Gr. Syntaxis

Del Gr. *syn con* y *taxis, orden*. es la parte que enseña a coordinar las palabras para expresar fiel y claramente los pensamientos. *ordenar.*

PROSODIA voz Gr. Prosodia

Del Gr. *pros según, casi* y *ode canto*. es la parte que enseña la recta pronunciación y acentuación de las letras, sílabas, palabras y oraciones. *pronunciar.*

ORTOGRAFÍA voz Gr. Orthografia

Del Gr. *orthos, recto* y *grafe escrito, escritura*. es la parte que enseña a escribir correctamente las palabras y a emplear con acierto y oportunidad los signos llamados ortográficos. *escribir*

### GRAMÁTICA CASTELLANA

Es el arte de hablar y escribir correctamente el idioma Castellano.

Continuará



DE INTERES PARA EL MAGISTERIO Y LOS ESTUDIANTES

Tenemos en preparación un texto de perspectiva que, con una extensión mayor, comprenderá los conocimientos requeridos para llenar el programa de dibujo citado.

A continuación damos algo de sus generalidades, para que pueda Vd. formar idea de la extensión y calidad didáctica de la obra.

Como el precio de edición, debido a las figuras indispensables, será elevado y aún la venta limitada de esta clase de obras lo aumenta, deseáramos conocer de antemano las personas que interesarían en su adquisición para proceder en consecuencia: Diríjase al autor, Agrimensor Américo L. Perea, quien le cotizará oportunamente el precio a que podrá adquirirla.

PERSPECTIVA — GENERALIDADES

FINALIDAD—DIRECTA—INMEDIATA.—Substituir los objetos por una representación de los mismos, capaz de producir en la vista del observador sensaciones tan análogas (cualitativa-cuantitativamente) como sea posible (en cuanto a ese sentido) a las que produciría su observación efectiva.

INDIRECTA—MEDIATA.—Dicha substitución responde habitualmente a utilidades artísticas (a) o científicas (b) que pueden ser preconocidas o no al obtenerlas o provenir de eventualidades inherentes a su utilización (c).

a p. ej: dibujos, cuadros y otra suerte de decoraciones murales, decoraciones teatrales, simulaciones arquitectónicas etc.

b p. ej: las obtenidas por los apuntes fotogramétricos (Metrofotografía.)

c p. ej: una copia fotográfica obtenida de un cliché corriente y utilizado en fotogrametría.

SOPORTE.—Tales representaciones, supuestas materiales, exigirán un soporte [1] de esta índole; dicho soporte material pudiera consistir: ya en un volumen, ya en una superficie o ya, más especialmente entre estas, en un plano, como oportunamente se mostrará, siendo a este último a lo que más habitualmente se recurre, circunstancia que sin perjuicio de ampliaciones posteriores permite una restricción práctico-didáctica de la cuestión a límites mucho más favorables al análisis primero [2].

ASPECTO.—(pluralidad de los) estamos empírica o científicamente habituados a discernir entre el aspecto (o apariencia visual) de los objetos-entidades, y ellas mismas, por la coordinación, que establece como provenientes de unos mismos, multitud de estos, correlativos a cada cambio de posición relativa al espectador.

PUNTO DE VISTA.—La observación visual supone, más, una posición especial del ojo observador, que determina cada punto de vista monocular. Para que a cada punto de vista posible en la observación efectiva correspondiera un efecto óptico análogo en la observación de una representación de los objetos observados de tal manera que a los mismos cambios en posición relativa de aquél correspondiera un efecto análogo en la observación de una representación de los objetos observados . . . . .

- [1] 

{ posible }	1.º volumen	{ cualquiera }
	2.º Superf.	
{ frecuente }	Plano	{ Volúmenes }
	Otras superficies	

- [2] En la práctica misma de los procedimientos perspectivos la restricción no es sin embargo absoluta, pues son frecuentes las superficies cilíndricas (panoramas) y etc,

Agrimensor Américo L. Perea y señora

CLASES DE

INGRESO: ENSEÑANZA SECUNDARIA

INSTITUTO NORMAL

ACADEMIA MILITAR

ESCUELA NAVAL

BANCO DE LA REPÚBLICA

INSTITUTO DE QUÍMICA INDUSTRIAL

ESCUELA DE COMERCIO

ENSEÑANZA SECUNDARIA — TODOS AÑOS Y ASIGNATURAS

ENSEÑANZA PREPARATORIA — PARA MATEMÁTICAS Y MEDICINA

MAGISTERIALES — PRIMERO Y SEGUNDO GRADO—TODAS ASIGNATURAS PREPARACIONES PARA CONCURSO

CULTURA GENERAL

CURSOS ESPECIALES DE DIBUJO Y FRANCÉS

VILLA NUEVA PALMIRA



**AVISOS** — Indicador profesional  
(véanse las bases)

Para esta sección no se requiere invitación

**ABOGADOS**

Mercedes: Dr. Schekleton Rodolfo  
Colón 416

N. Palmira: Dr. de Castro Manuel

**AGENTES JUDICIALES**

N. Palmira: Bó Juan A.

**AGRIMENSORES**

N. Palmira: Perea Américo L.

**CIRUJANO - DENTISTAS**

Carmelo: Bianchi Celestino

Bonjour David

Dolores: Bonjour Luis A.

N. Palmira: Fontana Horacio V.

**CONTADORES**

N. Palmira: Pérez Julio B.

**ESCRIBANOS**

Carmelo: Marín Isidoro

Sónora Andrés

Dolores: Madrid Francisco D.

Ruiz Lorenzo Angel

personalmente Sábados y Domingos

Solari Francisco M.

N. Palmira: Bardier José I.

**FARMACÉUTICOS**

Carmelo: Odriozola

Verone Haydée

Dolores: Betervide Vicente

Díaz José R. (hijo)

Revollo

N. Palmira: Malán Emilio

**INGENIERO AGRÓNOMO**

N. Palmira: Bianchi Angel T.

**MÉDICO - CIRUJANOS**

Carmelo: Dr. Arrevillaga M.

" Mortalena Miguel

" Negrotto Mario

" Valdez Raúl F.

Dolores: Dr. Bardier A. C.

" Burghi Ricardo J.

" Galdós Plinio

" Garín Sanchez R.

N. Palmira: Dr. Cuneo Carlos

" Fontana Rafael

" Murguía Juan José

**PERITO - AGRÓNOMO**

N. Palmira: Pérez Daoiz

**PROCURADORES**

Carmelo: Corbacho Rogelio

**REMATADORES**

Carmelo: Echegaray y Deniz

Dolores: Madrid Juan F.

Pérez Tomás

Ruiz Ernesto J.

Sellanes Miguel

N. Palmira: Machiavello Agustín D.

Perea Américo L.

**SUSCRÍBASE**

A

«LA NACIÓN»

QUE

SOLAMENTE

CUESTA

\$ 1.20

MENSUAL.

AGENTE

EN

NVA. PALMIRA:

IVÁN

ROMEO

CARÁMBULA.

**La Ley de Educación Común**

*Necesidad de su reforma*

Entre nosotros, y este nosotros comprende a todos los ciudadanos del Uruguay: Presidente, Consejeros, Legisladores, etc. etc., no se desea, por lo menos de una manera bastante profunda para que sea eficaz, la desaparición del analfabetismo.

En efecto: existen, dentro de radios escolares, numerosos niños en edad escolar, que no han recibido ni reciben, ni probablemente recibirán antes de traspasar los límites superiores de la mentada edad el famoso pan etc. etc.

Existe una sonada ley de enseñanza obligatoria y es muy frecuente que, Sub Comisiones de I. P., Maestros, Comisarios de policía y demás autoridades traten de obtener de los padres remisos el cumplimiento de aquella; pero cuando la amenaza de multas no surte efecto, que es lo que ocurre a cada paso, suelen quedar en ridículo tales autoridades, que casi encontraríamos lógico privaran de su actuación a una ley tan inócua, que en su falta de fuerza efectiva desprestigia su principio, porque la multa, si es que es aplicable, exige un expediente previo de tan engorroso y prolongado trámite que... peor es meneallo.

Y si nuestros hombres públicos conocen todo esto, que por otra parte, no puede escapar a los espíritus menos observadores ¿dónde está el tan decantado afecto a la causa educacional que, teniendo en sus manos el poder, no basta a dictarles las enmiendas necesarias?

¿No podría obtenerse del Estado, tan hábil y expeditivo a pesar de sus latinas raíces, para la percepción de toda clase de impuestos y multas, que tiene empleados para fiscalizar el pago de aquellos y castigar con estas a los remisos, y no le pregunta al carrero si tiene para pagar por su rodado, hallara también en estos casos de padres rehacios al cumplimiento de sus deberes respecto a un tercero, cuya vida entera ha de resentirse de los perjuicios, un resorte idóneo para que la finalidad de aquella ley se cumpliera, mediante una nueva letra que subsanara de plano sus enojosas deficiencias?

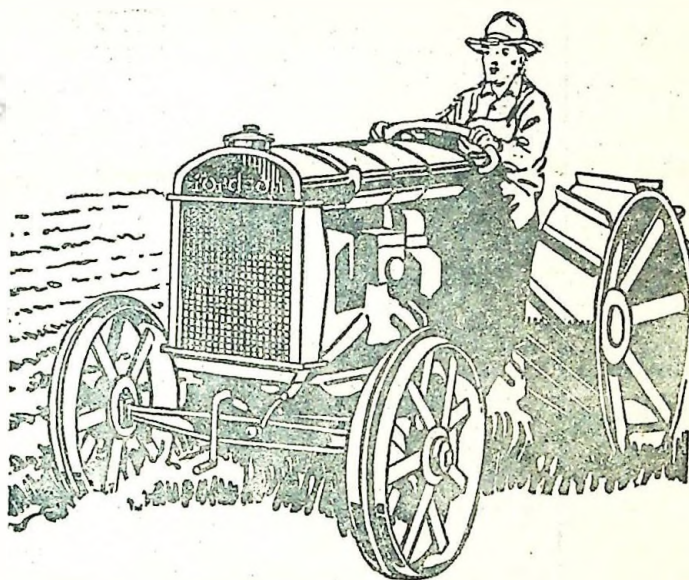


# M. de Castro e Hijos

Agente

**Ford**  
THE UNIVERSAL CAR

**Fordson !!**



¡Los bueyes de los Agricultores del siglo XX!

No ocupan campo.

Comen cuando trabajan.

Trabajan en un día con el mismo arado más y mejor.

Tiene otras 99 aplicaciones para las que no sirven los bueyes.

**\$ 795**

**Económico - Perfecto - Util**